

# SIEMENS

Siemens AG, DI LOG Export Center, Winter-Guenther-Str. 11, 90441 Nuernberg  
 Siemens S.p.A.  
 DIVISION SDF CS RC  
 PO Box 17154  
 20170 MILANO  
 ITALIEN



\*SIRL12032725568\*

## Lieferschein Dispatch Note SIRL12032725568

Datum / Date (dd.mm.yyyy) 28.09.2022

Bestellnummer / Order No.



Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No.



Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No. 4500640025		Kundennummer Customer No. A1603042	Bestellnummer Order No. 4519552129
Ansprechpartner Besteller / Orderer Contact Person Siemens Italy Simona Grassi Tel: +390224324680 EMail:grassi.simona@siemens.com		Bz-Datum Order Date 27.09.2022	OrgID Lieferer Supplier No. AV001980
Versandanschrift / Ship to address MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO ITALIEN		Auftragsnummer Lieferer Supplier reference number 123076150	
Ansprechpartner Lieferer / Supplier Contact Person		Versandart · Freivermerk · Verpackungsart · Route / Mode of dispatch · Freight term · Packing · Route DDP BENANNTER BESTIMMUNGSORT  D T C Gebrueder Weiss GmbH IT1502 Italien->Land Number of packages: 1	
		Gesamtgewicht / Total Weight Netto/Net: 0,238 KG Brutto/Gross: 0,330 KG	
Pos. / Item S:Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
	<b>Delivery of spare parts</b> Routing address: Gebrueder Weiss GmbH Donaustr. 126 90451 Nuernberg  Ordering customer: MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO ITALIEN  Our VAT-ID : DE129274202  Marking: 5180 SIEMENS S.P.A. ORGID: A1603042 PURCH. ORG.: 50A0 SIEMENS ITALIA SD I SAP PO: 4519552129		

258208  
 5012226030  
**MAGNA**  
 Cod.For. 02050/h  
**30 SET. 2022**  
 "Ricevuto con riserva e verifica"  
 Firma Di Maie  
 Leggibile

SIEMENS AG  
 Digital Industries  
 Leitung: Cedrik Neike

Winter-Guenther-Str. 11  
 90441 NUERNBERG  
 Deutschland

Telefon: 0911-895-0  
 Fax: 0911-895-6274  
 www.siemens.com

Siemens Aktiengesellschaft: Chairman of the Supervisory Board: Jim Hagemann Snaube; Managing Board: Roland Busch;  
 Chairman, President and Chief Executive Officer: Cedrik Neike, Matthias Rebellus, Ralf P. Thomas, Judith Wiese  
 Registered offices: Berlin and Munich, Germany; Commercial registries: Berlin-Charlottenburg, HRB 12300, Munich, HRB 6684

Pos./Item S:Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
20 (029000)	<p>6ES7143-3BH10-0XA0 Cust. part no.: 6ES7143-3BH10-0XA0 ET 200eco, BM143, 8DI/8DA, 1.3A SIMATIC DP, Basic module BM 143 ET 200ECO: 8 DI/8 DO, 1.3A, 8xM12, Duplicate assignment, IP65/67, Connection block 6ES7194-3AA00-0.A0 order separately ET 200ECO, BM143, 8DI/8DA, 1,3A</p> <p>Information obligation imposed by Article 33, REACH Regulation: This product includes one or several articles in which the following substance of the candidate list is contained in concentrations higher than 0,1% weight by weight (w/w): Cas-No. 7439-92-1 ; Lead Cas-No. 84-61-7 ; Dicyclohexyl phthalate (DCHP) --- Based on the information currently available, we assume that these substances do not pose any risk if the articles are used as intended (including disposal). Please also refer to product documentation.</p> <p>HS Code: 85389091 AL: N ECCN: EAR99H Country of Origin: DE Germany PUL: DE Germany Pref-J: AL BA BW CA CH CL CO CR DZ EC EG GB GE GT HN IL IS JO JP KR LB LI LS MA MD ME MK MX MZ NA NI NO PA PE RS SG SV SZ TN TR UA VN XK ZA</p> <p>SerialNo.: (LBN7524721)</p> <p>M-Item :  Cust. part no.: </p>	1 PC	0,238
<p>Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions.</p> <p>These items are controlled by the U.S. Government (when labeled with "ECCN" unequal "N") and authorized for export only to the country of ultimate destination for use by the ultimate consignee or end-user(s) herein identified. They may not be resold, transferred, or otherwise disposed of, to any other country or to any person other than the authorized ultimate consignee or end-user(s), either in their original form or after being incorporated into other items, without first obtaining approval from the U.S. Government or as otherwise authorized by U.S. law and regulations. Items labeled with "AL" unequal "N" are subject to European / national export authorization. Items without label or with label "AL:N" / "ECCN:N" or label "AL:9X9999" / "ECCN:9X9999" may require authorization from responsible authorities depending on the final end-use, or the destination.</p> <p>Supplier's declaration for products having preferential origin status Regulation (EU) 2015/2447 DECLARATION I, the undersigned, declare that the goods listed on this document and marked with PREF-Y: and (ISO alpha2 code 1) for each agreement country originate in the country indicated in PUL and satisfy the rules of origin governing preferential trade with the countries specified in PREF-Y: 2) I declare that: No cumulation applied. 3) I undertake to make available to the customs authorities any further supporting documents they require.</p> <p>Nuernberg, 28.09.2022, SIEMENS AG, DI LOG Export Center, Winter-Guenther-Str. 11, D-90441 Nuernberg</p> <p>I.V. Erdem Okuyucu      i.V. Günter Friederich Senior Customs Expert      Senior Customs Expert</p> <p>This supplier's declaration was generated automatically and is valid without a signature. It has the same effect as with a handwritten signature.</p> <p>1) The country codes in PUL and PREF-Y: correspond to the "ISO alpha2" country codes (in accordance with International standard ISO 3166). In field "PUL" the following countries: AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GR, HR, HU, IE, IT, LT, LU, LV, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK signify - European Community (CE) for Algeria, Chile, Israel, Jordan, Lebanon, Morocco, Mexico, Tunisia, Turkey - European Union (EU) for all other preferential agreement member states.</p>			

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
	<p>AL = Albania, BA = Bosnia and Herzegovina, CA = Canada, CH = Switzerland, CL = Chile, DZ = Algeria, EG = Egypt, GB = Great Britain, GE = Georgia, IL = Israel, IS = Iceland, JO = Jordan, JP = Japan, KR = South Korea, LB = Lebanon, LI = Liechtenstein, MA = Morocco, ME = Montenegro, MD = Moldova, MK = Macedonia, MX = Mexico, NO = Norway, RS = Serbia, SG = Singapore, TN = Tunisia, TR = Turkey, UA = Ukraine, VN = Vietnam, XK = Kosovo, AND (Andean Community): CO = Colombia, EC = Ecuador, PE = Peru, CAM (Central America): CR = Costa Rica, SV = El Salvador, GT = Guatemala, HN = Honduras, NI = Nicaragua, PA = Panama, SADC (Southern Africa): BW = Botswana, LS = Lesotho, MZ = Mozambique, NA = Namibia, SZ = Swaziland, ZA = South Africa</p> <p>2) Products with the identifier PREF-N: and ISO alpha2 country code are not preferential originating products vis-à-vis the particular countries specified. The product specific indicator "Country of Origin" or "LKZ" is the "non preferential country of origin" as described in Art. 59-63 UCC, Art. 31-36 DA, Art. 57-59 IA</p> <p>3) relates only to the EUR-MED countries: AL, BA, CH, DZ, EG, GE, IL, IS, JO, LI, MA, MD, ME, MK, NO, RS, TN, TR, XK V1.29</p>		
	WEEE-Reg.-No. DE 23691322		
	<b>Packinglist</b>		<b>Gross-/ Net Weight</b>
	Cont. 1		
	L:24,300 D:16,500 H:13,800 CM		
	000000 LZN-A1,A1-Karton	1 PC	0,330
	20 029000 6ES71433BH100XA0	1,00 PC	
	Cust. part no.: 6ES7143-3BH10-0XA0		